

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1889 годъ.

Часть I. О родившихся.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
Женска.	Мужска.					
4	Раввинъ Зубковъ негръ.	1.	10.	Вилн. канонъ губ. мажв.	Отецъ Абрамъ- Зеликъ Рубинъ матр. Мееръ- Израильевичъ Сулъ-Тинъ Каср.	Свенъ Сулъ-Тинъ Каср.
5	Раввинъ Зубковъ негръ.	3.	12.	проф. мажв. м.	Отецъ Менделъ Мееровъ матр. Мееръ- Израильевичъ Сулъ-Тинъ Каср.	Довъ Тинъ-Израильевичъ
5	Раввинъ Зубковъ негръ.	10.	19.	проф. мажв. м.	Отецъ Абрамъ- Мордехай- Израильевичъ Сулъ-Тинъ Каср.	Свенъ Менушманъ.
6	Раввинъ Зубковъ негръ.	17.	26.	проф. мажв. м.	Отецъ Исаакъ Моисеевичъ Сулъ-Тинъ Каср.	Довъ Израильевичъ

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוציץ	חודש, יום הולדה, ויום המילה, דרך משל נולד ב"א אלול ניסוך לכיח		איזה ילד דרך משל בעיר וילנא	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו ד"מ ועקב בן שמעון ב"ן, סוחר או חיט, מרים בת צבי קצה	י נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
		למנן יונים	למנן יהודים			
4	ר' אריאל ווייס	1.	10.	משה	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו ד"מ ועקב בן שמעון ב"ן, סוחר או חיט, מרים בת צבי קצה	נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
5	ר' אריאל ווייס	3.	12.	משה	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו ד"מ ועקב בן שמעון ב"ן, סוחר או חיט, מרים בת צבי קצה	נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
5	ר' אריאל ווייס	11.	19.	משה	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו ד"מ ועקב בן שמעון ב"ן, סוחר או חיט, מרים בת צבי קצה	נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
6	ר' אריאל ווייס	11.	26.	משה	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו ד"מ ועקב בן שמעון ב"ן, סוחר או חיט, מרים בת צבי קצה	נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה

[Handwritten flourish or signature]

Часть I. О родившихся.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.		Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Женска.	Мужска.	Христіанскій.	Еврейскій.			
6				1.	Вил. канон. мадр.	Отца: Рубинъ Лейзеръ. Матери: Фольга Урманъ. Младш. Моисей. Фридомъ Зина. Александръ видя.	Сверъ Дувидъ.
7				3.	Турец.	Отца: Илья Мошковъ. Матери: Зеринъ. Младш. Фридомъ Зина. Рейздоръ Гейль.	Доръ Мейс-Хавс.

1889 годъ, Августъ 10-го числа еврейскими свидетелемъ вѣдомъ въ книгу Сионъ и вѣденье ономъ въ записку въ всеобщаго раввина въ Виленѣ. Мейсеравъ по именъ и нѣмъ; въ числѣ ихъ имѣю свидетелемъ родившимся въ Виленѣ. Канонъ мадръ и въ Виленской полиціи № 3. Виленская полиціи № 3. Всего мѣсяцъ № 3. Младш. Моисей. Фридомъ Зина. Рейздоръ Гейль. Крестьянскій канонъ Сои. Младш. Мейсеравъ. Дувидъ и Сверъ. Сина въ Виленѣ. Мейсеравъ. Канонъ мадръ и въ Виленской полиціи № 3.

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המודל הפורע והמוציץ	חודש, יום הולדת, ויום המילה, דרך משל נולד ב"א אלול נימוק לכיח		אידה ילד דרך משל בעיר וילנא	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו ד"מ יעקב בן שמעון ב"ץ, סוחר או חייט, מרים בת צבי קצה	ני גולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
		למנין ימים	למנין יהודים			

36	ע"ג אליהו חייט	22	1	1	אברהם שלמה אברהם אברהם אברהם אברהם	אברהם שלמה אברהם אברהם אברהם אברהם
----	----------------------	----	---	---	---	---

7	4	23	3	2	אברהם שלמה אברהם אברהם אברהם	אברהם שלמה אברהם אברהם אברהם
---	---	----	---	---	--	--

בשנת 1889 חתן אברהם אברהם אברהם
 אברהם אברהם אברהם אברהם אברהם
 אברהם אברהם אברהם אברהם אברהם
 אברהם אברהם אברהם אברהם אברהם
 אברהם אברהם אברהם אברהם אברהם

אברהם אברהם אברהם אברהם אברהם
 אברהם אברהם אברהם אברהם אברהם
 אברהם אברהם אברהם אברהם אברהם

Часть I. О родившихся.

№	Кто совершилъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
4	Раввинъ Зислель Неръ.	12	23	Вич. Лановца.	Симонъ Симоновичъ.	Свенъ Моурокъ.

1889 годъ, мая 1 дня, нисеодня, савинна свѣдѣнствованъ книгу сию и веденіе отъ оныхъ даное во всеобщу правду и вѣдѣнію. Вѣнскіи мена правнотенно и вѣдѣнію. Въ мѣсяцѣ мѣсяцѣ рожденія и обрѣзанія въ м. Лановца, въ мѣсяцѣ сего одного. Вич. мѣсяцѣ сего.

Раввинъ Шиме Кароуца и др. въ мѣсяцѣ сего, савинна свѣдѣнію. —
 Дуровиче } Омароуца } Симила Тманкѣ
 Гисель } Кароуца } Савинна свѣдѣнію

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוציץ	חודש, יום הולדת, ויום המילה, דרך משל נולד ב"א אלול ניסוך לבית		איה: יקר דרך כשל בעיר ווילנא	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו ד"ם יעקב בן שמעון כ"ץ, סוחר או חייט, מרים בת צבי קצה	י נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
		למנין יהודים	למנין יונים			
7	אברהם אהרן	12	23	אברהם אהרן	אברהם אהרן	אברהם אהרן

בשנת 1889 עברתי אל האבא שלי, אהרן אהרן
 אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן
 אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן
 אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן

אברהם אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן
 אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן
 אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן

אברהם אהרן

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1889 годъ.

Часть I. 0 родившихся.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
8.		Май	13	Море	Отецъ Израиль-Иосифовъ Мать Сара-Иосифовна Мать Сара-Иосифовна Мать Сара-Иосифовна Мать Сара-Иосифовна	Доръ Драковъ.
8.	Раввиъ Израиль-Иосифовъ	12	28	Море	Отецъ Израиль-Иосифовъ Мать Сара-Иосифовна Мать Сара-Иосифовна Мать Сара-Иосифовна	Симъ Израиль-Иосифовъ
9.	Море	16	27	Море	Отецъ Израиль-Иосифовъ Мать Сара-Иосифовна Мать Сара-Иосифовна Мать Сара-Иосифовна	Симъ Израиль-Иосифовъ
10.	Море	22	4	Море	Отецъ Израиль-Иосифовъ Мать Сара-Иосифовна Мать Сара-Иосифовна Мать Сара-Иосифовна	Симъ Израиль-Иосифовъ

Ротъ съ
вѣдомъ
Сара-Иосифовна

1889 годъ, 1 мая 1889 года
Свидѣнъ и вѣдомъ, кому сего и вѣдомъ
отъ отца и матери вѣдомъ и вѣдомъ

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המולד הפורע והמוציץ	חודש, יום הולדת, יום דמילה, דרך משל נולד ב"א אלול נימול לכ"ח		א"ת: יד ר"ד משל בע"י חולנא	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו דים יעקב בן שמעון ב"ץ, סוחר או חייט, מרים בת צב"ק	זי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך שם נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
		למנין יונים	למנין יודים			

כאלמן היתה כאלמן באלמן באלמן באלמן
 באלמן באלמן באלמן באלמן באלמן באלמן
 באלמן באלמן באלמן באלמן באלמן באלמן

באלמן באלמן באלמן באלמן באלמן באלמן
 באלמן באלמן באלמן באלמן באלמן באלמן
 באלמן באלמן באלמן באלמן באלמן באלמן

באלמן באלמן באלמן באלמן באלמן באלמן
 באלמן באלמן באלמן באלמן באלמן באלמן
 באלמן באלמן באלמן באלמן באלמן באלמן

באלמן באלמן באלמן באלמן באלמן באלמן
 באלמן באלמן באלמן באלמן באלמן באלמן
 באלמן באלמן באלמן באלמן באלמן באלמן

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המולד הפורע ודמוציץ		הודש, יום הולדת, ויום המילה, דרך משל נולד כ"א אלול ניטול לכ"ח		איזה יולד דרך משל בעיר וילנא	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו ד"ט יעקב בן שמעון כ"ץ, סוחר או ח"ט, ט"ים בת צבי קצ"ה	אי נולד האזנה שם ניתן לו, דרך משל נולד חבר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
	א	ב	לפני ימים	לפני יודים			

10.	?	3	8.	28.	וילנא	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו ד"ט יעקב בן שמעון כ"ץ, סוחר או ח"ט, ט"ים בת צבי קצ"ה	אי נולד האזנה שם ניתן לו, דרך משל נולד חבר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
-----	---	---	----	-----	-------	--	---

בשנת 1889 זילא אבאסטיקאס, אגרונו החוץ זקנו
 את הספר הזה ושלח לי תיבתו שלמה היתה כשנתי
 לפני זילאס ושלח לי זילאס ושלח לי זילאס ושלח לי זילאס
 ושלח לי זילאס ושלח לי זילאס ושלח לי זילאס.

בשנת 1889 זילא אבאסטיקאס, אגרונו החוץ זקנו
 את הספר הזה ושלח לי תיבתו שלמה היתה כשנתי
 לפני זילאס ושלח לי זילאס ושלח לי זילאס ושלח לי זילאס
 ושלח לי זילאס ושלח לי זילאס ושלח לי זילאס.

[Handwritten signature or mark]

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1889 годъ.

Часть I. О родившихся.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
Женска.	Мужска.					
15.	Раввинъ Сидоръ Зубкинъ	1.	17.	Вильна, новгородъ	Отецъ Иосифъ-Мордръ Дунъ, мать. Золочинъ, мадамъ Теина Доръ Угелъ.	Сынъ Шейманъ-Израилъ.
16.	Тифисъ	8.	24.	Тифисъ	Отецъ Зеравъ Тереульвичъ, мать. Исако-вель-мама Та-сзгоръ Мукоуль Дид.	Сынъ Терко.
11.	7	25.	12.	Тифисъ	Отецъ Мукоуль Дидъ, мать. Фран-шмовъ Теренъ, мать. Зинковича Маурадоуль-инъ Кеселъ.	Доръ Додрумъ.

1889 года Октября 1 дня истребована была
свидетельство дано книжкѣ сию и веденіе оной
оказанное во всемъ благоустроенно. въ
ней не менѣе авности нѣтъ. въ истре-
шеніи истребленъ родившихся въ
Лановуахъ двѣмъ иудейскаго пола

הלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפורע ודמוצין		הודש, יום הולדת, ויום רמילה, דרך משל נולד ב"א אלול ניסוח לכה		איזה ילד דרך משל בעיר ויילנא	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו דרש יעקב בן שמעון כ"ץ, מורד או חז"ם, מרים בת צבי קצא	זי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושמו ראובן או טלדה נקבה ושמה רבקה
	ה	ה	למנין יונים	למנין יהודים			
13	א	א	1	17	אברהם בן יצחק	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו דרש יעקב בן שמעון כ"ץ, מורד או חז"ם, מרים בת צבי קצא	זי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושמו ראובן או טלדה נקבה ושמה רבקה
16	א	א	8	24	אברהם בן יצחק	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו דרש יעקב בן שמעון כ"ץ, מורד או חז"ם, מרים בת צבי קצא	זי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושמו ראובן או טלדה נקבה ושמה רבקה
11	א	א	25	12	אברהם בן יצחק	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו דרש יעקב בן שמעון כ"ץ, מורד או חז"ם, מרים בת צבי קצא	זי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושמו ראובן או טלדה נקבה ושמה רבקה

בשנת 1889 בליל 2 באדר ה'תרמ"ט, אנוחל ה'חמ
 יצאנו את המספר הזה לבלתי ליתן סתם
 היותו כפי רצון ה' בליל 2 באדר ה'תרמ"ט
 2880 י"ו ה'תש"ב יצאנו ליתן סתם